



「曜市休」
為加拿大最好之香烟

廣生雜貨行

236 PENDER STREET EAST
Phone: MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

新到
香港元朗五十磅庄
絲苗米
東洋大菜絲 涼粉草
新白菜干
新蓮藕干
合時各種菜米

豐元有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 PACIFIC 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.



雙鳳牌米中之
王大幫登市

文田藥行 M. Y. Hong
150 Quebec St.
Prince George, B. C.

△痔根斷請用△
內服消痔除根丸此藥
專治男女內外痔瘡肛
門各種病初起兩樽老
痔多服此丸服法安每
在佛山醫愈多人每樽
元四服拾元兩樽十元
○原子射痔男男女女
痔瘡肛門腫痛損爛大
便下血初或復發立即
掃除包無痛苦安不
藥真愈每樽拾元見
受 C. O. D. 僑胞見

◎酒米頑癬頭皮靈藥水
黑痣。赤痣。諸酒米類。在面。一用 SEAC LOTION
時北藥水即可消盡。此藥水亦可能去頑性頭皮或修理頭部于油膩。
又可以用去頑癬藥水無色無味。每樽式元五毛。C. O. D. 加毛半
J. P. KELLY at DRUG STORE
736 GRANVILLE ST. VANCOUVER, B. C.

世界新聞

曼谷中華會館大火
臺教授罹難

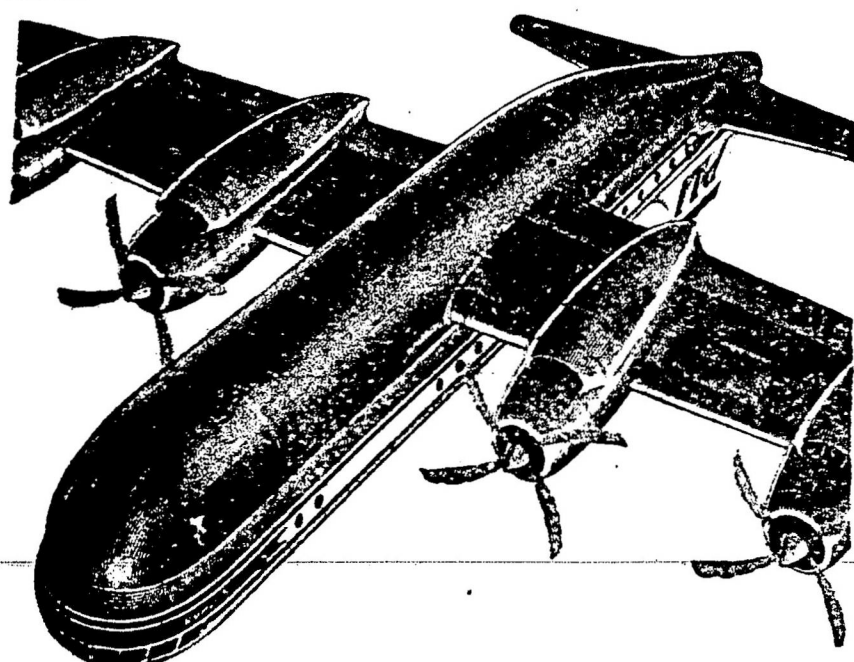
曼谷中華會館。中國國民黨駐
曼谷支部。在曼谷中華會館。星期二
凌晨發生大火。最近與曼谷中華會館
之曼谷大學教授。不幸罹難。火
災於午夜後一時左右發生。延燒達
數小時。起火原因。尚無法查悉。
據曼谷近居民警察司稱。彼等查起
火。或大火發生後。被三次震耳
之爆炸聲驚醒。警方對此報告。正
在調查之中。

中共承認半數以上
農戶成為農奴

香港。泛亞社電。共區內半數
以上農戶。已根據政府新地地併入
「集體農莊」。成為農奴。北平電
台最近廣播。中共一區區統計局。
所發表之統計數字稱。其區內有農
戶百分之五。已變成全社會主義
農莊。其中有一百個省市。包括河北
。山西。遼寧。及黑龍江在內。加
入「高級社」者。已達百分之八十五
。廣西中又稱。截至今年三月一
日。大陸農戶農戶百分之九十。已
加入半社會主義化。或全社會主義
化。農戶生產合作社。初級及高級
合作社之總數。達一百零八十八萬
所。擁有農戶一〇六八八八〇〇。

馬來擬將英馬語文
列為必修課程

吉隆坡泛亞社電。馬來政府
委員會。提出各項修訂計劃。建議
改組聯邦政府之教育制度。其主要
目的。在於所有學校趨向馬來化。
該委員會之建議。為所有中小學。均
應將馬來語及英語。列為必修課程。
該委員會稱。由於馬來語。將成
為今後之國語。故馬來學生。均應
修習馬來語。此項建議。待五月十
六日。在立法會中討論。



飛往香港

請搭世界最宏偉飛機
彩虹旅行專機

來回機票 紐約—香港 \$1206.00 另稅
三藩市—香港 \$1008.00

汎美世界航空公司、獨有舒適
安全雙層飛機、橫渡太平洋、

- ① 雙層超空「飛剪號」★比其他橫渡太平洋飛機，馬力速度更大。
- ② 汎美班期，比其他公司多，諸君可隨時由美西起程。
- ③ 汎美有直接飛機，由三凡市，羅省，舍路，祇需經檀香山溫暖陽光航線，直飛香港。
- ④ 沿途有華籍職員，招待傳譯。
- ⑤ 汎美有「分期交款辦法」，諸君可交現款十分之一，其餘可分二十個月供滿。
- ⑥ 汎美並有「先期付款」辦法，便利諸君或友搭機來美，「先期付款」小冊，可向本公司或旅行社索閱。
- ⑦ 汎美橫渡太平洋，有廿一年之經驗，其駕駛員中，曾經飛行百萬英里者，有一千二百名，曾經飛行三百萬英里者，有百餘名，諸君搭本公司飛機，百分安全，詳情請向各旅行社，或汎美分行接洽。

經驗豐富 允冠全球
△註冊商標—美國政府註冊△

PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

PHONE TATLOW 2121
Ticket Office 590 West Georgia Street
Vancouver, B. C.

Wing Tai Bar-B-Q Co.
116-2nd Ave. E.
CALGARY, ALTA.

卡司公燒泰永
卡城

新張營業
以價平貨真為宗旨
材料上乘
脆皮燒烤明火久燒
掛爐火鴨紅燒肥雞
厚肉排骨五香滷味
零沽批發價格相宜
正宗祖國家鄉製法
，別說風味。

Lux Theatre
院戲新樂

「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

「著名銀幕」

兼映談話時事影片

408 Jackson Ave. TEL. 6633

即日放映

「電影好戲」

司公限有興泰
TAI HING COMPANY LTD.
Phone TA. 1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

唐山蝦肉 佛手白菓
九龍吊片 沙坪粉葛
白油杭枝 桂林馬蹄
新白菜干 雪藏鮮蝦
新梅菜心 杭州菜脯
大紅灰蛋 新蓮藕干
盒裝補茶 新大綠豆
去頭紅魚 新黃花同

廿五磅味母
皇帝牌絲苗

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號在治街東
電話 TA. 3526

蔣玉蓮保險
代理人壽保險
火燭意外
僑胞如有委託
服務週到

黃望俠地保官事務所
代理機票船票各
種保險承寫蓋印
遺囑批約買賣據
同裕安公司總代理
香港岐豐玉酒及糯米酒批
發特平歡迎外埠函購
和聲歌林百代美聲 南聲
唱片 每只一元式五
Quon H. Wong, Notary Public
191 E. Pender Vancouver, B.C.
電話 PA 1628 住宅 CE 3202

廣珍鐘飾舖
專業花紙油色
寓跑路街三九一號
勝利旅館三十一號房
電話 PA. 0717

廣東麵粉
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8859

粗細炸麵
全蛋干麵
淨干麵
零沽發售 歡迎選購

△雜俎▽
最强烈的酒

△世界上有三種最强烈的酒。第一種「雪利」酒。是土人所稱最苦澀的一種。儘管你是如何謹慎的輕試淺嘗。這慢慢飲完三杯之後。也令你突然覺得有天使地轉之感。

這是關於雪利酒之釀製內幕。先若若干玉蜀黍之類穀物浸濕。然後放在一邊讓它發芽。之後。再放入一些未經發芽的穀類。攪勻之後。拿到太陽下面曬乾。一切準備好之後。他們便召集全村婦女到來參加工作。她們把這些穀物放在木臼裏搗爛。搗爛之後便拿去煮熟。隨即放在瓶子裏兩天。晚間則加進些少乾麥芽。使它容易發酵。這時祇欠一些善後手續。酒便差不多辦好了。

在亞比西尼亞。女人全數都是釀酒專家。事實上在當地的所謂賢妻。必要懂得良好的釀酒藝術。才能當得起這個稱號。

在印度也有一種名叫森馬的土酒。這種酒在印度的神話裡面也有記述。說它是人與最早原始酒類。又是葡萄酒的祖先。

它是由一種板蕨植物所榨出的乳液釀製而成。印度婆羅門教經文裏面。把它推崇至神聖。說用它祭神。神靈定降福。直目現在。印度很多地方。仍然用它作祭祀之用每逢節日。便依着它倒出祭奠。參加祭禮的人羣。沒有一人不飲得酩酊大醉。但它的酒性之烈。不特可使人狂性。甚至可使人從此獲得「永生」的。

墨西哥的土人。據說每年秋天

J. J. Abramson, O.D. I. F. Hollenberg, O.D.
OPTOMETRISTS
734 GRANVILLE ST. - GROUND FLOOR VANCOUVER BLOCK
PHONES: MA. 0928-2948
不須預約 隨時驗眼

◎介紹好書報

苦吻上下五元五毛 鹿皮書 三毛
台灣風景 三毛 小畫報 二毛五
孔雀東南飛 九毛五 自由人 五毛
祖國峯巒 七毛五 文壇 四毛
家庭點心 二毛五 祖國 一毛五
家庭良友 二毛五 東風 二毛五
兒童樂園 二毛五 亞洲 二毛五
兒童集 一元五 海 二毛五
浪濤集 五毛 火 二毛五
盲戀 九毛五 語 二毛五
月亮 九毛五 因小
歡迎讀者加購不另收費如蒙
函索即寄郵票十足通用
增發益經銷書報費刊
MING'S Confectionery
672 Alexander St.
Vancouver 4, B.C.

時人軼話

木瓜成癡——薛覺先

戲班舊例年初一戲除演「賀壽」送子之外。郭子儀壽誕故事之「醉打金枝」一劇。以示好意之謂。木瓜成癡對「醉打金枝」一劇。當然是耳熟能詳。不用廢言。即「醉打金枝」一劇。且時間已至深夜。薛師爺道。開鑼。……提師爺道。……「正色」即正印花旦。……木瓜成癡以此古老排場戲。各人都知道時間。且為正月初一。定會不致失。遂再道。……「打得」即「打金枝」。該掌板隨即打鑼。……子儀之子郭正印小武師。最先唱出。至一起高唱。……時。正印花旦之宮主。即出場做戲演出醉打金枝等情節。……照該劇出時間上估計大約二十分鐘。以為那位正花會依時出。詎料唱完一節「中板」望望虎度門。依舊全無人在。惟有再在口。再給眼色那掌板。

即使其再「中板」羅鼓。繼續猛唱。其聲「山窮水盡無路。柳暗花明又一村」。即使使離離風丈的詞曲也唱到。于是又唱了二十分鐘。復起了一句高句。向什邊（即舞台之右便出處）凝視。但見提場師爺作無奈何之面孔。表示正印花旦仍未出。不過。已到了後台起變化了。請木瓜成癡再出口。木瓜成癡此時已唱至正式爆肚了。不由而怒火冲天。欲從台口走回內場。又恐觀衆會「架台」（即觀衆怨罵）。且是劇看衆大多數是爛熟的。三思之餘。迫得又示意掌板復起羅鼓。所唱的。自己亦不知其曲詞為何。居然流水落花春去也。亦唱出來。令到衆親聽至莫名其妙。正當初之際竟唱出「流水落花春去也」之句。于是台下便起了「暗湧」。即若衆對戲演出之謂。而木瓜成癡以此意外之舉。實是由於失場之正印花旦招來者。益怒火迷心。恨不能向彼施以老拳。方能洩憤之憤。但其遲遲未出。祇好又接下怒火。繼續唱下去。一共唱了十個字鐘。正是力竭聲嘶。無法再唱。遂起高句。

TEMPLETON'S T-R-C'S
△風濕靈藥
汝之肌肉或骨節有激烈或慢性風濕痛者如因上痛者不能工作此是好新聞用受步頓TEMPLETON'S T-R-C'S即奏效如神每盒七毛九毫五元五毛或五元各藥房均有五元庄最經濟中國親人或欲試此藥

London Drug Store
Main and Union, Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥數倫)
宜相銀價 廣貨天夾街舖

精神及魄力 是汝所應得
Bass Vitamins
此藥丸能補益精神安睡及防傷寒令汝精神爽利 每盒百粒五元

記興源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE - MA 9743

新到
菜種瓜仁
芥菜白菜
召菜蘿白
荷豆松好
芥蘭莧菜
芫荽豆角
冬瓜毛瓜
苦瓜絲瓜
合時瓜菜
時價批發

南聲長壽片公司第二期唱片
最新出品三十三轉 每只四元五毛
關公月 下釋釋
何大優 何小優 何小優 何小優
江峰 關公月 關公月 關公月
鍾雲山 關公月 關公月 關公月
陳德 關公月 關公月 關公月
馮玉祥 關公月 關公月 關公月
黎錦暉 關公月 關公月 關公月
鍾志雄 關公月 關公月 關公月
尹自重 關公月 關公月 關公月

南聲長壽片公司七十八轉
跳舞歌曲 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭
伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭 伍木蘭

NOTARY PUBLIC
人証公隆日溫
遺囑 專立遺囑 遺囑 遺囑
做由五元起碼
打街請由正門入可矣
電話 PA. 6513

館相影鰲伯
Yorkman Studio
617 Main St. PA. 4578
Vancouver, B.C.
精寫炭相
永不脫色

精忠文天祥
最新出品 每只四元五
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月
關公月 關公月 關公月 關公月

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
●經濟餐
●重新廣告
本旅館新主人接掌後大加改良使然一新房舍通爽汽暖溫潤床褥潔淨清潔水喉熱熱招待妥當客往來便捷備極光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B.C.
新世界旅館 司理 盧金生 黃國連

葉求錦 Dr. K. G. Yip Phone: Off. PA. 1716 Res. DE. 8647M
531 Main St.
龔邦耀 Dr. E. B. Gung Phone: Off. PA. 8610 Res. EM. 7017
193 E. Hastings
趙社鴻 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053 Res. WE. 3334
16 E. Hastings
陳繼堯 Dr. G. H. Chan Phone: Off. TA. 2824 Res. DI. 6846
628 Main St.
梁繼堯 Dr. S. W. Leung Phone: Off. TA. 4934 Res. CH. 7744
426 Main St.
黃永源 Dr. W. Y. Wong Phone: Off. PA. 4709 Res. CE. 8338
221 Main St.
陳因 Dr. Theo. Y. Chang Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-L
193 E. Hastings St.
周亮英 Dr. L. Ying Chou Phone: Off. TA. 1032 Res. CH. 8626
193 E. Hastings St.
徐鐸權 Dr. Dodd Q. Chu 3745 Kingsway Suite 4, S. Burnaby Phone DE. 5031
蔣黃文英 Dr. M. H. Chung Suite 22, 2510 Watson St. on E. Broadway between Main & Kingsway Phone Off. EM. 2618 Res. BA. 1884
趙社理 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843 Res. NW. 4749R1
426 Main St.
李達宸 Dr. D. S. Lee Phone: Off. PA. 7059 Suite 108
193 E. Hastings
吳順才 Dr. Chye S. Goh 501 Main St. Office MA. 6302 Suite 5

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day except Sun-
days and holidays by The
Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

卡城黃寬達

用是很大的，含有真正藝術的戲劇，能幫助社會教育的進展。能引導人們奔向有光的地方。更能糾正人們不正確的思想。而使人們崇拜真理。改正信仰等。故此，戲劇給予人類的益處是很大的。在我們生活上是不能缺少它的。

昨星期日，卡城振華壁藝術研究社，爲「協和教會」籌款，獻演舊

戲劇多數有宣傳性的。例如攻擊殘暴。反對封建。和鼓厲良善等。此是其主要任務和作用。有的用戲劇來形容古代時優良事物。使我看了後。能學習其美點。有的用綠之美願。而至抱恨綿綿。大有揭

一五一

第十五回 銅鑼敵紫陽走豪雄 惡虎傷人川北來強暴

今天你要不限張二哥打架。張二哥不把你請來。我還無從拜會你呢！現在好了。老哥你們師徒就住在舍下多住些日吧。咱們得深交一交！老拳師說。只要諸位不棄。我鮑鵬飛便是很覺榮幸了。旁邊龍志超見他師父向來都是驕傲自負。如今對這兩個江湖晚輩竟這樣客氣。他就心裏很不痛快。擺擺嘴。閉着眼。想他腦裏所記憶的幾個師人。此時張黑虎忽然一拍桌子。大聲說。鮑老哥。我今天見了你師面。領教過了。你的崑崙刀足足能敵得過敵師涪州虎豹銅鞭。鐵杖僧的鐵棍。可是前些日子我聽由長安來的人說。你被江小鶴一人逼得無路可逃。你手下五六十個高徒非傷即死。你的令孫女也是個俠女。她嫁的那紀廣傑。聽說武藝比閻中

今日的江小鶴。却不似早年那個潑皮無賴的小孩子了。雖然到現在我還沒見着他。可是他所拜的那個師父我就是知道的。只要江小鶴把他師父的武藝學會了一二成。我們却……說到這裏。老拳師不禁沉重地歎了口氣。轉又振起來精神。說。剛才張老弟問我為什麼怕江小鶴。說實話。我並非怕他。我實在是怕他的師父。他師父是個文弱的書生。三四十年前就很老。現在一定老得更利害。那個人的姓名無人知道。但他的武藝卻沒有人不怕。在四十年前。江湖上稱英雄只有二人。一是蜀中龍。一是龍門俠。那時我的名頭還提不起來。可是蜀中龍與龍門俠全都在那人的手中吃過大虧。他們平日最是橫橫江湖。無人能敵。

一對新婚的夫婦。正駕着馬車往渡密月。

車行至一塊荒蕪的大草原。馬兒忽停下來。低着頭在吃草。

「唏！快跑！」丈夫怒喝了一聲。

馬兒開步跑。但不久。又停下來貪饒于青草。

「砰！」一聲槍响。馬兒倒下了。

他悻悻地說：「我祇寬恕你頭壹次。絕不會放過你第二次的。」

妻子見了這個情形。又驚又怒。她罵他。埋怨他。最後。并劈拍連聲向他左右開弓。他並沒有甚麼反感。只低着頭悻悻地說：「頭一次。我總是寬恕的。」

喜劇

登舉成名的西藏人譚辛。於探險任務完成之後。在英國立刻成爲社會性的人物。各種集會。都請譚辛出席。有的并且強邀譚辛說兩句話。或者講個笑話。

最近。他在澳洲參觀時。講了以下的笑話：

他說有一次。他在一個森林中探險。迷失了路徑。經過了兩天。終於才看到一個人。他走上前去。問那人：『你見過我的兒子嗎？』那人回答：『沒有。』

「謝天謝地。我迷失了兩天路，也解下來。快樂的說：『謝天謝地。我迷失了兩天路，最後總算是看到你了。』」

——并序——

青年朋友朱、黃、梁諸子

歲聯袂往埤外新闢農場一所。黽畝耕耘。辛勤可嘉。爰作詩一首贈之。並勗其堅毅上進。

余一笑

爲誌慶

馬憲政家叔之子朝明兄與

洪高燦先生千金德真小姐

一

在這琥珀色的日子裡，
你呵！妹呵！
戴起了鑽石玉嵌的冠冕，
佩起了花團錦簇的繡衣。
手拉緊手，

覺英

唱不完底玫瑰的甘露

在這丁香吐豔底時日開始，
你倆的心溶在一起，
你倆的力連在一起，
永久地，
不完地，
創造着；
從茁莖到蓓蕾，
從蓓蕾到碩果，
都洋溢着；
青春的燦爛，
青春的習業，
茁壯的習業，

在明天，
 在今天，
 在永遠！
 豐滿的歡娛，
 五。五。寫于Calmar

(滿) (地) (可) (銀) (行)

爲汝貴重物
 之安穩

每日只費兩銅仙汝
 可租一滿地可銀行
 保險箱爲你貴重物
 之安穩

在避火之鋼庫之箇
 人保險箱你可放你
 之貯蓄票契券及他
 種貴重文件而無盜
 賊水火之虞

你之箇人保險箱無
 別處能比牠之安穩
 又無牠等保護能比
 牠之低廉

"MY BANK"
 TO 2 MILLION CANADIANS
 B of M

BANK OF MONTREAL

OWL DRUG CO.
舖材藥路滬
 聘有華人店員在舊市定
 夾舖街服務支店在舊市
 定街夾亞亞街
 6 in 1 Vitamin Capsules
 六合一維他命補丸
 三元七毛五
 R & G French Soap
 法國香鹼
 三件沽壹元五毛

FERRY MEAT MARKET
119 East Hastings St.

煙仔價注意
著名煙仔如
水手嘜 握市砵
巴列吉 市屈級
在此出賣
連稅銀一盒叁毛
細絲煙特平
請入來參觀

電話 TA. 3621

地址 登九三喜市定街東四一〇號

各稅填報 會計審計

VANCOUVER, B. C.

馬文仲會計師事務所

土產集團
輔行雜貨公司
國貨總匯
國貨總匯
十足金葉首飾各廠大小鐘錶
各款眼鏡
新貨
瓜菜種
客發
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. P.A. 6655
Vancouver, B.C.

仁壽藥行爲停止贈送
乾坤大補丸
 特向向隅諸君道歉並
 保証恭請試購
 功效
 啟事

敝藥行所出乾坤大補丸。功能潤肺開胃。滋血生精。健身補腦。
 祛風黑髮。強心壯骨。明目寧神。主治腎虛血虧。陽萎早泄。
 耳鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。失眠健忘。曾於今年二月
 間公開登報。贈送試服。多承各界滿意。紛紛採購。盛讚功
 効；頌辭徵信。其篇累牘。感奮之情。何可言喻？今贈送截止
 已逾二月。而各地僑胞未知限期。仍多剪報來索。敝藥行限於
 手續成本。未能繼續應命。除鄭重道歉外。深望用過者能將經
 驗實效。多多介紹。俾病弱僑胞。咸臻康強。一指生路。無量
 功德。未用過者。可向平生親友。分頭打聽。知神效靈好。非
 出虛誇。四季常服。終生幸福。敝藥行爲保証實效。特再鄭重
 聲明。凡購用試服。一月內不滿意。可以包退還銀。有志健康
 者勿再因循錯過爲幸。
 價目：每樽七元五角。郵費五角。兩樽十五元。郵費免收。
 紐約仁壽藥行啟

Somerset Vint Co. 60 E. 42 St. New York 17, N. Y.

華埠
 電話
 PHONE PA. 6527
司公益合
 Hop Yick Co.
 164 Pender St. E.
 Vancouver, B.C.

●新到
 合時水貨
 罐頭食品

精製
 鴨肝腸
 鴨下庄
 發行

五臘
 肉鴨片肉

白油腸
 臘鴨

本店專營
 鮮肉燒臘

加拿大雲華商
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co Ltd.
71 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5866
5783

代理

各種香煙
蔴糖發行
大小光顧
一律歡迎

地址在金利源興記右隣

Hungking Chop Suey
 178 East Pender St.
 Vancouver, B.C. Canada.
 MARINE 1734

重慶唐餐館
 日夜不停市
 大燕兼小酌
 男女僑胞呀
 雲城第一家
 菜晏頂瓜瓜
 隨時可應駕
 請來幫襯吓

城 雲
家酒陶陶
東街打片號式零壹

無隨包招餐廚
任意辦呼廳師
歡小筵真美優
迎吃席誠麗良

HO HO CHOP SUEY
102 E. Pender St.
Vancouver B. C.

電話 Phone Pacific 1030
Pacific 0713

LINWOOD COMPANY

106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.

冬節送禮品
中國絲綢
男女絲巾
男女襪子
男女晨袍
內衣衫頭
絲髮說衫
應有盡有
目錄即備
函索即奉
聯活公司

國內新聞

穗共強迫疏散更嚴厲

如仍不離市則沒收配米證
廣州訊：穗共強迫市民疏散，更趨嚴厲。以維持其所謂之「生活秩序」。凡不願疏散者，其配米證將被沒收。且其配米證之發放，亦受嚴格之限制。如不願疏散者，其配米證之發放，亦受嚴格之限制。如不願疏散者，其配米證之發放，亦受嚴格之限制。

海南黎族致函家人

報告連飯吃不飽
又係一羣騙局騙款
每日工作十小時以上，仍要開會。廣州訊：中共為強迫本市不足生活之人口，致函其家人，報告其生活之困苦。又係一羣騙局騙款，每日工作十小時以上，仍要開會。

司公頓伊

T. EATON CO. LIMITED
VANCOUVER CANADA

君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價錢貨
質價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君之信任

DOLLAR TAILORS

114 E. Pender St. Vancouver, B.C.

本公司精製中西男女服裝
忠誠為僑服務 價錢相宜
如蒙僑胞光顧 無任歡迎
絨西褲定做每條

\$9.50 大來

清宮御方

補腎正藥

當天見效 絕無刺激性
世效升仙
四倍固補丹
固精補腎 滋陰補腎

世效升仙

四倍固補丹

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎

固精補腎 滋陰補腎



談國際之訪問熱潮

自俄共以訪問作爲和平攻勢之手段後。邇來不少國家政要亦均陷入訪問熱潮之中。除布爾寧及克魯曉夫輩外。俄國總理莫洛托夫亦曾訪問近又訪英。英首相艾登亦曾訪問俄國。法總理莫羅亦曾訪問俄國。南斯拉夫總統鐵托亦曾訪問俄國。印度總理尼赫魯亦曾訪問俄國。美國總統羅斯福亦曾訪問俄國。此種訪問熱潮。實爲世界和平之先聲。亦爲世界和平之保障。...

訪問之熱潮。實爲世界和平之先聲。亦爲世界和平之保障。...

崇義會代表團省墓

雲南崇義會代表團。此次舉行紀念慶典。於昨日(廿四日)下午一時。由省城出發。前往省墓。...

鍾無艷片面世

著名歌劇鍾無艷。昨日(廿四日)下午一時。在省城大戲院公開發演。...

貨車平價出賣

一九五〇年福特貨車。車身八尺高。以利便行人。車底有兩個輪。...

馬遜修傢私製造廠

A. B. Co. 353 E. Cordova St. Vancouver 4, B.C. TA. 3468

新裝屋身(鋼定)平價

承接新裝屋身及新舊高井裝修屋蓋。一切工程取價特平。...

承接各種油漆

本公司專接各種油漆工程。及不銹鋼。水油色等。無不精美。...

咖啡店出賣

位於八七四號市定街。港打位。十四張。另房位四個。架生齊備。...

貨車出賣

一九四九年一噸重貨車一輛。取價七百五十元。如意者請到一九五號。...

住房全層出賃

茲有通爽住房全層。在華區中心地點。出賃。如意者請來金園餐館商議。...

七房木屋出賃

七房木屋一間。有大車房。取價七千元。僑梓如意者請來面議。...

雲達達權社通告

爲通告事。案據本年度行政會議。對於社員徵收月費事。經決議。...

華聲旅行劇團

本劇團在美在加演劇。好戲以酬謝曲。...

代東

本總堂所定期於中華民國四十五年五月十三日(星期日)下午一時舉行合併組織成立第二十六週年紀念典禮。...

我伯叔仲姊姊姊妹駕臨指示禮儀勝榮

幸。席金每人參元。婦女及不滿十六歲青年半收。...

電話宜女接線員

電話公司。現在招聘長工女接線員。多名。待遇優厚。...

旅館出賃

本旅館在車庫後。向來生意興旺。...

哀謝

先室黃門陳氏安人諱翠影不幸于民國四十五年四月廿二日在亞拉拔。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...

哀謝

先考諱秋字時翼林公府君不幸仙逝。...
